**Международная товарно-транспортная накладная**
**Internationaler Frachtbrief**

CMR

Данная перевозка, несмотря ни на какие прочие договоры осуществляется в соответствии с условиями Конвенции о договоре международной дорожной перевозки грузов (КДПГ)

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Beatimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)

**1** Отправитель (наименование, адрес, страна)
Absender (Name, Anschrift, Land)

ООО "Наименование компании продавца"
123456, Российская Федерация, г. Москва, ул. Тверская, д.1
Указывается юридический адрес
ИНН 1234567890

**2** Получатель (наименование, адрес, страна)
Empfänger (Name, Anschrift, Land)

ОсОО "Наименование компании покупателя"
123456, Кыргызская Республика, г. Бишкек, пр. Жибек-Жолу, д. 1
Указывается юридический адрес
ИНН 1234567890

**3** Место разгрузки груза
Auslieferungsort des Gutes

Место / Ort г. Бишкек
Страна / Land Кыргызская Республика

**4** Место и дата погрузки груза
Ort und Tag der Übernahme des Gutes

Место / Ort г. Москва
Страна / Land Российская Федерация
Дата / Datum 01.01.2024

**5** Прилагаемые документы
Beigefügte Dokumente

Счет-фактура №123 от 01.01.2024
Товарная накладная №123 от 01.01.2024

**16** Перевозчик (наименование, адрес, страна)
Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

**17** Последующий перевозчик (наименование, адрес, страна)
Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)

**18** Оговорки и замечания перевозчика
Vorbehalte und Bemerkungeh der Frachtführer

| **6** Знаки и номера Kennzeichen und Nummern | **7** Количество мест Anzahl der Packstücke | **8** Род упаковки Art der Verpackung | **9** Наименование груза Bezeichnung des Gutes | **10** Статист. № Statistik - Nr. | **11** Вес брутто, кг Bruttogew., kg | **12** Объем, м³ Umfang in m3 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Теплоизоляционные материалы 4 коробки | | 1500 кг | 5 м3 |

Класс Klasse | Цифра Zifer | Буква Buchstabe | ДОПОЛ. ADR

**13** Указания отправителя (таможенная и прочая обработка)
Anweisungen des Absenders (Zoll-und sonstige amtliche Behandlung)

Объявленная стоимость груза
Adgabe des Wertes des Gutes Указать стоимость груза
(при превышении предела ответственности предусмотренного гл. IV, ст. 23, п. 3 указывается только после согласования дополнительной платы к фракту)
(wenn der Wert des Gutes den lt. Kap. IV, Art. 23, Ab. 3 bestimmten Höchstbetrag ubersteigt, so wird er erst nach Vereinbarung des Zuschlages zur Fracht angewiesen)

**19** Подлежит оплате: Zu zahlen vom:

| | Отправитель Absender | | Валюта Währung | | Получатель Empfänger | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Ставка Fracht | | | | | | |
| Скидки Ermäßigungen – | | | | | | |
| Разность Zwischensumme | | | | | | |
| Надбавки Zuschläge | | | | | | |
| Дополнительные сборы Nebengebühren | | | | | | |
| Прочие Sonstiges + | | | | | | |
| Итого к оплате Zu zahlende Ges.-Su. | | | | | | |

**14** Возврат
Rückerstattung

**15** Условия оплаты
Frachtzahlungsanweisungen

франко
Frei

нефранко
Unfrei

**20** Особые согласованные условия
Besondere Vereinbarungen

**21** Составлена в
Ausgefertigt in г. Москва

Дата
am 01.01.2024

**22**
Прибытие под погрузку
Ankunft für Einladung ____ час. Uhr ____ мин. Min.
Убытие
Abfahrt ____ час. Uhr ____ мин. Min.

Подпись и штамп отправителя
Unterschrift und Stempel des Absenders

**23**
Путевой лист № ____ " ____ " ____ 19
Фамилии ____
водителей ____

Подпись и штамп перевозчика
Unterschrift und Stempel des Frachtführers

**24** Груз получен
Gut empfangen

Дата
Datum
am " ____ " ____ 19
Прибытие под разгрузку
Ankunft für Ausladung ____ час. Uhr ____ мин. Min.
Убытие
Abfahrt ____ час. Uhr ____ мин. Min.

Подпись и штамп получателя
Unterschrift und Stempel des Empfängers

| **25** Регистрац. номер/Amtl. Kennzeichen Тягач/Kfz | Полуприцеп/Anhänger | **26** Марка/Typ Тягач/Kfz | Полуприцеп/Anhänger |
|---|---|---|---|
| | | | |

| **27** Тариф I за 1 км | Тарифное расстояние | % за испол. тягача/п/пр. | Поясной коэфф. | Прочие доплаты | Сумма |
|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | |

| **28** Тариф II | Тарифное расстояние, км | Схема | | Тариф за 1 т | Надбавки | Скидки | Прочие доплаты | К оплате |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | |

| **29** Тариф III | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | | | |

Отчисления
Оплачено заказчиком
К оплате
Валюта | Код плательщика

Позиции, выделенные рамкой, заполняются перевозчиком.
Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

21+22 включая einschließlich

1-15 Заполняются отправителем
Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

При перевозке опасного груза указывать кроме возможного разрешения класс, цифру а также, в случае необходимости, букву опасного груза.
Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.

http://sklad-zakonov.narod.ru/